



ISSN: 3049-2017  
IJMH 2025; 2(3): 42-45  
© 2025 IJMH  
www.themultijournal.com

Received: 17-06-2025  
Accepted: 23-06-2025  
Publish : 25-06-2025

**ଡା. ସ୍ୱର୍ଗକୁମାରମିଶ୍ର**  
ସହାୟକାଚାର୍ଯ୍ୟ, ସଂସ୍କୃତସାହିତ୍ୟବିଦ୍ୟାଳୟ,  
କେନ୍ଦ୍ରୀୟ ସଂସ୍କୃତ ବିଶ୍ୱବିଦ୍ୟାଳୟ,  
ଏକଲବ୍ୟପରିସର, ଅଗରତଲା।

## “ତପସ୍ୱିନୀମହାକାବ୍ୟରେ ସଂସ୍କୃତସାହିତ୍ୟର ପ୍ରଭାବ” (The influence of Sanskrit Literature on Tapasvini)

**ଡା. ସ୍ୱର୍ଗକୁମାରମିଶ୍ର**

ତପସ୍ୱିନୀ ମହାକାବ୍ୟ ପ୍ରକୃତିକବିଗଙ୍ଗାଧରଙ୍କର ତପସ୍ୟାର ପୂର୍ଣ୍ଣତା। ଉନବିଂଶତକର ପ୍ରଥମଦଶକରେ ବିରଚିତ ସଂସ୍କୃତସାହିତ୍ୟସମକକ୍ଷ ଏକାଦଶସର୍ଗସମ୍ବଳିତ କରୁଣରସାତ୍ମକ ଏହି କାବ୍ୟରେ ଗଙ୍ଗାଧରଙ୍କର ପୂର୍ଣ୍ଣବିକଶିତ କବିପ୍ରତିଭା ମୂର୍ତ୍ତିମତ୍ତ ହୋଇଛି। ମାଳାକାରପରି ସଂସ୍କୃତନିଷ୍ଠଶବ୍ଦମାନଙ୍କୁ ସ୍ୱବିଚାରତାତୁରୀର ନିକଷରେ ତୁଳି ଉତ୍କଳୀୟଭାବଧାରାରେ ଯୋଡି ଅଧିକମଧୁରତାରେ ରୁପାୟିତ କରି ମହାକାବ୍ୟର କଳାପକ୍ଷକୁ ସମୃଦ୍ଧ କରିଛନ୍ତି କବି। ଆଉ ମଧ୍ୟ, ଆଦିକାବ୍ୟ ରାମାୟଣ ଉପକାବ୍ୟ ହେବା କାରଣରୁ ବାଲ୍ମୀକିବ୍ୟାସକାଳିଦାସଭବଭୂତିପ୍ରଭୃତିମହାକବିସମ୍ପ୍ରଦାୟସେବିତସାଧୁ-କାବ୍ୟଚେତନାରେ ଓତଃପ୍ରୋତ ତପସ୍ୱିନୀମହାକାବ୍ୟର ଭାବପକ୍ଷ ଅତ୍ୟନ୍ତ ଉଜ୍ଜ୍ୱଳ ତଥା ରୋଚକ। ସଂସ୍କୃତସାହିତ୍ୟଶାସ୍ତ୍ରକାରଲକ୍ଷିତ ମହାକାବ୍ୟଲକ୍ଷଣ ତପସ୍ୱିନୀ ମହାକାବ୍ୟରେ ପ୍ରତିପଦ ପ୍ରତିଫଳିତ ହୋଇଛି।

ତପସ୍ୱିନୀ ନାୟିକାପ୍ରଧାନ। ମହାକାବ୍ୟର ନାରୀପ୍ରଧାନତା ନାମରୁ ସ୍ପଷ୍ଟ ହେଉଛି। ପରମକଲ୍ୟାଣୀ ଜନକନନ୍ଦିନୀ ସୀତା ସ୍ୱାୟାମୁସ୍ତା ନାୟିକା ମହାକାବ୍ୟର ମୁଖ୍ୟ ଚରିତ୍ର । ରସି ବାଲ୍ମୀକି, ଲବକୁଶ, ଅନୁକମ୍ପା ତଥା ଶିଷ୍ୟଗଣ ମହାକାବ୍ୟରେ ଶୌଣ୍ଡିପାତ୍ରରୂପେ ଅବତୀର୍ଣ୍ଣ। ମହାକାବ୍ୟରେ ସମଗ୍ରରାମାୟଣର ଆଦର୍ଶ ଓ ନିର୍ବାସିତା ପତିପ୍ରାଣୀ ସୀତାଙ୍କର ପବିତ୍ରତା ତଥା ତାଙ୍କ ତ୍ୟାଗପୂର୍ଣ୍ଣ ଚରିତ୍ରର ମହନୀୟତା ଘଟନାପ୍ରବାହର ମାର୍ମିକତାକୁ ପ୍ରାଣବନ୍ଧ କରିଛି। ଗଙ୍ଗାଧରଙ୍କ ସୀତା “ଧର୍ମପତ୍ନୀ ପ୍ରିୟା ନିତ୍ୟଂ ଭର୍ତ୍ତୁଃ ପ୍ରିୟହିତେ ରତା”। ସତୀକୂଳଲଳାମତ୍ତୁତା ପତିହିତକାମିନୀ ସେ ବନବାସକୁ ତପସ୍ୟାରେ ପରିଣତକରି ତପସ୍ୱିନୀ ସାଜିଛନ୍ତି। ବନବାସକୁ ସେ ନିଜର କର୍ମଫଳ ବୋଲି ମନେକରି ଅନୁତାପ କରିଛନ୍ତି, ଆଉ ସେହି ଅନୁତାପ ଅଗ୍ନିରେ ସେ ପୁନଃ ଆତ୍ମସମୀକ୍ଷା କରିଛନ୍ତି। ସଖି ଅନୁକମ୍ପାକୁ ସେ ସ୍ପଷ୍ଟଭାବେ କହିଛନ୍ତି-

“ବୋଇଲେ ସତୀ ସଖି ମୋ ଦୁର୍ବିପାକ, ଘଟାଇଅଛି ଏକା ମୋ ଦୁଃଖଯାକ।  
ମୋ କର୍ମ ପାଇଁ ଦୋଷୀ ନୁହନ୍ତି ବିଧି, କାନ୍ତ ତ ସ୍ୱଭାବେ ମୋ କରୁଣାନିଧି ଗୋ।”<sup>(1)</sup>

\*\*\*\*\*ପୁନଶ୍ଚ ଅନ୍ୟତ୍ର-

“ମୁଁ କି ଛାର ହେଉ ତୁମ୍ଭ ପ୍ରକୃତି ରଞ୍ଜନ, ମୁଁ ମରେ ତୁମ୍ଭର ହେଉ କଳଙ୍କ ଭଞ୍ଜନ”  
“ମୋ ଅର୍ଜିତ ପାପ ମୋର ଦୁଃଖର କାରଣ, ସେହି ପାପ ଏବେ ମୋର ହେଉଛି ସ୍ମରଣ।”<sup>(2)</sup> ଇତି

ସମଗ୍ରରାମାୟଣର ଆଦର୍ଶଭୂତ ତଥା ସଂସ୍କୃତସାହିତ୍ୟର ରୀତିନୀତିସମ୍ବଳିତ ସାରସ୍ୱରୂପ ଉପନିଷତୁତ ତପସ୍ୱିନୀ ମହାକାବ୍ୟ ଏହା ଅନସ୍ୱୀକାର୍ଯ୍ୟ।

କବି ଗଙ୍ଗାଧର ରାଧାନାଥମୁଗ୍ଧର ସଂସ୍କୃତିକକାବ୍ୟନିର୍ମାତା। ଦରିଦ୍ରତାପଙ୍କପୂର୍ଣ୍ଣସରୋବରରେ ସେ ସୁବର୍ଣ୍ଣ କମଳ। ରଜନୀର ଘନ ତିନିରେ ଲୁଚି ରହିପାରି ନ ଥିବା ବନମଲ୍ଲୀର ସୌରଭ ସେ। ଆବାଲ୍ୟରୁ ସେ ସଂସ୍କୃତ ତଥା ସଂସ୍କୃତିର ଉପାସକ। ଭାରତୀୟ ପ୍ରାଚୀନସଂସ୍କୃତିର ଆଦର୍ଶରେ ପୂର୍ଣ୍ଣରୂପେ ଅନୁପ୍ରାଣିତ ହୋଇଛନ୍ତି ସେ । ବାଲ୍ୟାବସ୍ଥାରେ ସଂସ୍କୃତବ୍ୟାକରଣ ପଢ଼ିଥିବା କଥା ତାଙ୍କ ଆତ୍ମଜୀବନୀରୁ ଜଣାପଡ଼େ। ଏହାର ଆଦ୍ୟ ଝଙ୍କାର ତାଙ୍କ ଅହଲ୍ୟାସ୍ତବରେ ପରିବୃଷ୍ଟ ହୁଏ । କାଳିଦାସଙ୍କ ଅଭିଜ୍ଞାନଶାକୁନ୍ତଳ ଅବଲମ୍ବନରେ ସେ ପ୍ରଣୟବଲ୍ଲରୀ ଲେଖିଛନ୍ତି। ବାଲ୍ମୀକିଙ୍କ ମୂଳରାମାୟଣ, କାଳିଦାସଙ୍କ ରଘୁବଂଶ, ଭବଭୂତିଙ୍କ ଉତ୍ତରରାମଚରିତ ଆଦି ସଂସ୍କୃତ ରାମକାବ୍ୟର ଅଧ୍ୟୟନ କରିବାର ସୁଯୋଗ ତାଙ୍କୁ ମିଳିଛି। ତାଙ୍କ ସଂସ୍କୃତପ୍ରୀତିର ପଟାନ୍ତର ନାହିଁ ସେ ଦ୍ରଷ୍ଟା ଓ ସ୍ରଷ୍ଟା।

ତପସ୍ୱିନୀ ମହାକାବ୍ୟ ଉତ୍କଳୀୟ ସଫଳ ରାମକାବ୍ୟ। କବିସମ୍ରାଟ ଉପେନ୍ଦ୍ରଭଞ୍ଜଙ୍କର ଶକାତମ୍ବରତମକାରପୂର୍ଣ୍ଣ ବୈଦେହୀଶବିଳାସ ନିଖୁଳ ଉତ୍କଳ କାବ୍ୟଜଗତରେ ଆଲୋଚନ ସୃଷ୍ଟି କରିଥିଲେ ମଧ୍ୟ ଗଙ୍ଗାଧରଙ୍କ କବିପ୍ରତିଭାରୂପବିସ୍ତୃତହିମାଳୟରୁ ନିର୍ଗତ ନିର୍ମଳ ମହାକାବ୍ୟ ତପସ୍ୱିନୀ। ତା’ର କଳଝଙ୍କୃତି ଆଜି ବି ଉତ୍କଳୀୟଜନମାନସରୁ ପ୍ରତିଧ୍ୱନିତ ହେଉଥିବା କଥାକୁ ଅପଲପିତ କରା ଯାଇ ନ ପାରେ। ମହନୀୟ ରାମକାବ୍ୟପରମ୍ପରାରେ ତପସ୍ୱିନୀର ସ୍ଥାନ ବହୁ ଉର୍ଦ୍ଧ୍ୱରେ।

ତପସ୍ୱିନୀ ରାମକାବ୍ୟମାତ୍ର ନୁହେଁ, ଏହା ରାମକାବ୍ୟପରମ୍ପରାର ପ୍ରାୟଃ ଅନ୍ତିମ ଉନ୍ନତସ୍ଥା ରାମକଥାସାରସଂଗ୍ରହ ଉପନିଷତୁତ ଏହା ଉପରେ ପ୍ରାଚୀନସଂସ୍କୃତରାମକାବ୍ୟମାନଙ୍କର ସ୍ୱତଃସ୍ପୃର୍ତ୍ତ ପ୍ରଭାବ।

ଧ୍ୱନ୍ୟଲୋକକାର ଆନନ୍ଦବର୍ଧନଙ୍କମତରେ କୌଣସି ଏକ କବି ନିଜପୂର୍ବସୁରୀମାନଙ୍କଦ୍ୱାରା ପ୍ରଭାବିତ ହେବା ଏକ ସାଧାରଣ କଥା। ତତ୍ସାରା କବିର ମୌଳିକତା ନଷ୍ଟ ହୁଏନା ବରଂ ବସନ୍ତରତୁରେ ଯେପରି ବୃକ୍ଷମାନେ ନବତରୁଣ ପ୍ରାପ୍ତ କରିଥାନ୍ତି ସେଭଳି କାବ୍ୟରେ ନବୀନତା ଆସିଥାଏସେ କହିଛନ୍ତି-

**Correspondence:**  
**Dr. Swarga Kumar Mishra**  
Assistant Professor,  
Eklavya Campus, CSU,  
Agartala, Tripura.

“ଦୃଷ୍ଟପୂର୍ବା ଅପି ହ୍ୟର୍ଥାଃ କାବ୍ୟେ ରସପରିଗ୍ରହାତ୍।

ସର୍ବେ ନବା ଇବାଭାତି ମଧୁମାସ ଇବ ଦୁମାଃ।।”<sup>(3)</sup> ଇତି

ଅତ ଏବ ଅର୍ବାତାନ କବିମାନେ ପୂର୍ବରଚନାସମଗ୍ରରୁ ଭାବରାଶି ଗ୍ରହଣକରି କାବ୍ୟ ରଚନା କରିବା ଏକ ଦୋଷ ନୁହେଁ, ଅପି ତୁ ନିଜ ବିକଶିତପ୍ରତିଭା ତଥା ବିଚାରଶୀଳତାରେ ସେମାନେ ମୌଳିକତାକୁ ବଜାୟ ରଖି ନବ୍ୟ କାବ୍ୟଧାରାକୁ ନିର୍ମାଣ କରିଥାନ୍ତି। ଗଙ୍ଗାଧର ଥିଲେ ଆହରଣକୃଷ୍ଣକା ବନ୍ଧୁ ବ୍ରଜମୋହନ ପଣ୍ଡାଙ୍କ ଅନୁରୋଧରେ ସେ ରାମକାବ୍ୟ ଲେଖିଲା ବେଳକୁ ପ୍ରାୟଃ ଦାଣ୍ଡି ରାମାୟଣ, ରାମଚରିତମାନସ, କେଶବରାମାୟଣ, ବୈଦେହୀଶବିଳାସ ଉପଲକ୍ଷ ଥିଲା। ସେ କୃଷ୍ଣଚରଣ ପଟ୍ଟନାୟକଙ୍କ ରାମାୟଣ ପଢ଼ିଥିଲେ, ଯାହା ମୂଳରାମାୟଣର ଆକ୍ଷରିକ ଅନୁବାଦ ଥିଲା। ଏଥି ସହିତ ଫକୀରମୋହନଙ୍କ ରାମାୟଣର ଅନୁବାଦ, ମଧୁସୂଦନଙ୍କ ଉତ୍ତରରାମଚରିତର ଅନୁବାଦ, ରାଜକିଶୋରମହାନ୍ତିଙ୍କର ରଘୁବଂଶର ଅନୁବାଦ ସେ ପଢ଼ିଥିଲେ। ଏତଦ୍ୱ୍ୟତୀତ ସେ ଜଗନ୍ନାଥପଦ୍ୟଙ୍କ ଭାଗବତ, ଶ୍ରୀମଭଗବଦ୍‌ଗୀତା ତଥା ସମସାମୟିକ ରାଧାନାଥକାବ୍ୟଧାରାକୁ ଅଧ୍ୟୟନ କରି ଯଥେଷ୍ଟ ଜ୍ଞାନ ତଥା ରମଣୀୟତାକୁ ମାନ ଲାଭ କରିଥିଲେ। ଏ ସମସ୍ତ ପୂର୍ବପୁରୀଙ୍କ ପ୍ରଭାବ ତାଙ୍କ ଉପରେ ଥିଲେ ମଧ୍ୟ ମୌଳିକତା ତାଙ୍କ ସାହିତ୍ୟର ଭୂଷଣ ଥିଲା। ନିଜ କାବ୍ୟମାନଙ୍କରେ ଅନାକ ସିଦ୍ଧ ସଂସ୍କୃତ ପଦମାନଙ୍କୁ ସେ ମୂଳରୂପରେ ବ୍ୟବହାର କରିଛନ୍ତି। ତପସ୍ୱିନୀରେ ସମ୍ବୋଧନପଦଗୁଡ଼ିକ ସଂସ୍କୃତରେ ଲେଖାଯାଇଛନ୍ତି। ସଂସ୍କୃତନିଷ୍ପନ୍ନମାନଙ୍କର ସାଧୁ ପ୍ରୟୋଗକାରଣରୁ ଏହା ଅତ୍ୟନ୍ତ ପ୍ରାଞ୍ଜଳ। ଅତଃ ସଂସ୍କୃତର ପ୍ରଭାବକୁ ଗଙ୍ଗାଧରଙ୍କ ସାହିତ୍ୟରୁ ଦେଖାଯିବା ସମ୍ଭବିତ। ତାହା ଏହି ଶୋଧପ୍ରବନ୍ଧର ଆଲୋଚ୍ୟ।

**1.ଆଦୌ ବାଲ୍ମୀକିରାମାୟଣର ପ୍ରଭାବ ଯଥା-**

କବି ଗଙ୍ଗାଧର ବାଲ୍ମୀକିରାମାୟଣର ପୃଷ୍ଠପୋଷକତା ଗ୍ରହଣ କରିଥିବା ସ୍ୱାଭାବିକ କିନ୍ତୁ ନିଜ ମୌଳିକ ବିଚାର ଚାତୁରୀରେ ସେ ବିଲକ୍ଷଣଭାବେ ତାକୁ ପ୍ରସ୍ତୁତ କରିଛନ୍ତି। ତଦ୍ୟଥା- ପ୍ରଥମେ ଭାଗୀରଥୀ ତୀର ଆଶ୍ରମ ନିକଟରେ ସୀତାଙ୍କୁ ପରିତ୍ୟାଗ କରି ଲକ୍ଷ୍ମଣ ଚାଲିଯାଆନ୍ତେ ମୁନିକୁମାରଗଣ ସୀତାଙ୍କର କ୍ରନ୍ଦନରୋଳ ଶୁଣି ତାଙ୍କୁ ଦେଖିଛନ୍ତି ଆଉ ରଷି ବାଲ୍ମୀକିଙ୍କୁ ଜଣାଇଥିବା ମୂଳ ରାମାୟଣରେ ବର୍ଣ୍ଣିତ। ବାଲ୍ମୀକି ଲେଖିଛନ୍ତି-

“ଭଗବନ୍ ସାଧୁ ପଶ୍ୟେଷୁଂ ଦେବତୀବି ଖାତ୍ୟତାମ୍।

ନବ୍ୟାସ୍ତୁ ତୀରେ ଭଗବନ୍ ବରସ୍ତୀ କାପି ଦୁଃଖିତାମ୍।।”<sup>(4)</sup> ଇତି

କିନ୍ତୁ ଗଙ୍ଗାଧର ସ୍ୱପ୍ରତିଭାଚାତୁରୀରେ ମୁନିକୁମାରୀଙ୍କଦ୍ୱାରା କ୍ରନ୍ଦନରତା ସୀତାଙ୍କର ସମ୍ବାଦ ରଷିଙ୍କୁ ଅବଗତ କରାଇଛନ୍ତି। ଏହି ମନୋଜ୍ଞ ଭାବଟି ତାଙ୍କ ଭାଷାରେ ଆହୁରି ଚମତ୍କାର ହୋଇଛି। ସେ ଲେଖିଛନ୍ତି-

“ସ୍ୱର୍ଗ ପୁରୁଁ କେଉଁ ଦେବୀ କି ସବ୍ୟ ଶାପର ଫଳେ।

ସ୍ୱଦେହରେ ଖସି ପଡ଼ିଛି ଆସି ଅବନୀ ପରେ।।

ଭ୍ରମୁ ଭ୍ରମ ଅବା ଅଭ୍ରରେ ଅଭ୍ରମାତଙ୍ଗ ଚଢ଼ି।

ପୁରନ୍ଦର ପୁର ଶୋଭିନୀ ପତି ଅଛନ୍ତି ଗଢ଼ି।।”<sup>(5)</sup> ଇତି

ଏଠାରେ କବିଙ୍କର କଳ୍ପନାବିଳାସ ଅବଲୋକନୀୟ। ଖାତ୍ୟତାମ୍ ଏହି ଏକମାତ୍ର ପଦକୁ ସ୍ୱଭାବନାରେ ରଞ୍ଜିତ କରି ସେ ଧୈରାବତରୁ ଖସିପଡ଼ିଥିବା ଶତୀ, ମୂର୍ତ୍ତିମତୀ ମନ୍ଦାକିନୀ , ମୂର୍ତ୍ତିମତୀ କରୁଣା, ମେଘମାଳା, ସରସ୍ୱତୀ ଆଦିଙ୍କର ଉପମା ଦେଇଥିବା ତାଙ୍କ ମୌଳିକତାର ପରିଚୟ ଦେଇଥାଏ।

ଲକ୍ଷ୍ମଣ ସୀତାଙ୍କୁ ତ୍ୟାଗ କଲା ପରେ ମୟୂରଧ୍ୱନିମୁଖରିତ ଅରଣ୍ୟରେ ସୀତା ରୋଦନ କରିଥିବା କଥା ରଘୁବଂଶରେ ବର୍ଣ୍ଣିତ। ଯଥା-

“ଦୃତ୍ୟଂ ମୟୂରାଃ କୁସୁମାନି ବୃକ୍ଷା ଦର୍ଭାନୁପାତାନ୍ ବିଜହୁର୍ହିରିଣ୍ୟଃ।

ତସ୍ୟାଃ ପ୍ରପନ୍ନେ ସମଦୁଃଖଭାବମତ୍ୟତମାସୁଦୃଢ଼ିତଂ ବନେଫପି।।”<sup>(6)</sup> ଇତି

ବାଲ୍ମୀକି ମୂଳରାମାୟଣରେ ସୀତାଙ୍କ ସ୍ୱାହୁନା ପାଇଁ ନିଜଠାରୁ ଯେଉଁ ଉପସ୍ଥାପନ କରି ଆଶ୍ରମକୁ ଆହ୍ୱାନ କରିଛନ୍ତି ଠିକ୍ ସେହି ପ୍ରବୋଧନ ତପସ୍ୱିନୀକାବ୍ୟରେ ମନୋଜ୍ଞଭାବରେ ଉପସ୍ଥାପନ କରାଯାଇଅଛି। ଆଦିକାବ୍ୟରେ କୁହାଯାଇଛି-

“ସୁଷା ଦଶରଥସ୍ୟ ଚଂ ରାମସ୍ୟ ମହିଷୀ ପ୍ରିୟା।

ଇଦମର୍ଥ୍ୟଂ ପ୍ରତୀକ୍ଷ ଚଂ ବିଶ୍ରନ୍ଧା ବିଗତକ୍ୱରା।।

ଯଥା ସ୍ୱଗୃହମଭ୍ୟେତ୍ୟ ବିଷାଦଂ ଚୈବ ମା କୃଥାଃ।।”<sup>(7)</sup> ଇତି

ତପସ୍ୱିନୀରେ ଗଙ୍ଗାଧର ମେହେର ଲେଖିଛନ୍ତି-

“ଶ୍ୱଶୁର ତୋ ମୋର ସୁହୃଦ ସେହି ପରି ତୋ ପିତା।

ଅସଂକୋଚେ ରହ ଆଶ୍ରମେ ମଣି ସଂସାର ପିତା।।

ମେ ଆଶ୍ରମେ ତୋର ନ ଥିବ କରଣସି ଭାବନା।

ଜନନିବ ଯେଉଁ ସଙ୍ଗତ ତାର ପାଇଁ ଭାବନା।।”<sup>(8)</sup>

ଗଙ୍ଗାଧର ଯେଉଁ ନିଜଠାରୁ ପ୍ରତିପାଦନ କରିଛନ୍ତି ସେଥିପାଇଁ କାଳିଦାସଙ୍କ ପ୍ରଭାବ ଅବିସ୍ମରଣୀୟ। ରଘୁବଂଶମହାକାବ୍ୟରେ ମହାକବି କାଳିଦାସ ବାଲ୍ମୀକିଙ୍କର ଏହି ପରିଚୟପ୍ରଦାନକୁ ବିଲକ୍ଷଣରୂପେ ପ୍ରତିପାଦନ କରିଛନ୍ତି। କାଳିଦାସ ଲେଖିଛନ୍ତି-  
ତବୋରୁକାର୍ତ୍ତ୍ତ୍ୱଃ ଶ୍ୱଶୁରଃ ସଖା ମେ ସତଂ ଭବୋଚ୍ଛେଦକରଃ ପିତା ତେ।।

ଧୂରି ସ୍ଥିତା ଚଂ ପତିଦେବତାନାଂ କିଁ ତନ୍ନ ଯେନାସି ମମାନୁକମ୍।।<sup>(9)</sup>

ସପ୍ତସର୍ଗରେ ସୀତା ମୁନିକନ୍ୟାମାନଙ୍କୁ ସ୍ୱହରଣବୃତାନ୍ତ ଶୁଣାଇଛନ୍ତି। ଯେପରି ମୂଳରାମାୟଣରେ ଅରଣ୍ୟକାଣ୍ଡ 47 ସର୍ଗରେ ରାବଣକୁ ଶୁଣାଇ “ଅହଂ ରାମମନୁବ୍ରତା” ବୋଲି ଚାରିଥର କହିଛନ୍ତି ସେହିପରି ଗଙ୍ଗାଧର ତିନିଥର “କୌଶଲ୍ୟାସୁତ ଏକା ମୋର ଶରଣ” ବୋଲି କହିଛନ୍ତି। ଯଥା-

“କେମନ୍ତେ ହେଲି ଯୋଗୀ ହୃଦୟେଶ୍ୱରୀ।

ରହିଛି ରଘୁବଧୁ ଶରୀରଧରୀ।

ମରି ତ ନାହିଁ ମୁହିଁ ଅଛି ସ୍ମରଣ।

କୌଶଲ୍ୟା ସୁତ ଏକା ମୋର ଶରଣ ଗୋ।।

ହୃଦୟେ କଲି ପୁଣି ଦୃଢ଼ ନିଶ୍ଚୟ

ଯେ କେହି ହେଉ ଯୋଗୀ ଅଛି କି ଭୟ।

ଯାବତ ଜୀବନେ ମୋ ଥିବ ସ୍ମରଣ

କୌଶଲ୍ୟାସୁତ ଏକା ମୋର ଶରଣ ଗୋ।।

ହେଉ ଏ ଯମାଳୟ ଅଥବା ସ୍ୱର୍ଗ

ବିହରୁଥାନ୍ତୁ ଏଥି ଦେବତାବର୍ଗ।

କେ କରିପାରିବ ମୋ ଚିତ୍ତହରଣ

କୌଶଲ୍ୟାସୁତ ଏକା ମୋର ଶରଣ ଗୋ।।”<sup>(10)</sup>

ଏଠାରେ ଅତି ନିବିଡ଼ ତଥା ସଂଯତଭାବରେ ତ୍ରିବାର ସତ୍ୟର ମହତ୍ତ୍ୱ କବି ଦୃଢ଼ଭାବେ କରିଛନ୍ତି।

ନବମସର୍ଗରେ ଲବକୁଶଳଙ୍କ ଜନ୍ମ ପ୍ରସଙ୍ଗରେ ବାଲ୍ମୀକି ଲେଖିଛନ୍ତି-

“ବ୍ୟତୀତା ବାର୍ଷିକୀ ରାତ୍ରିଃ ଶ୍ରୀବଣୀ ଭୀମ(ଲଘୁ)ବିକ୍ରମା।।”<sup>(11)</sup> ଲବକୁଶଳଙ୍କ ଜନ୍ମ ଯେଉଁ ରାତ୍ରିରେ ହୋଇଥିଲା, ସୀତାଙ୍କର ସେ ରାତ୍ରିଟି କ୍ଷଣପ୍ରାୟ ବ୍ୟତୀତ ହୋଇଥିଲା।

ରାମାୟଣର ଏହି ପଞ୍ଜିର ଅବିକଳଗ୍ରହଣ ତପସ୍ୱିନୀରେ ଦେଖିବାକୁ ମିଳେ। କବି ଲେଖିଛନ୍ତି-

“ଶ୍ରୀବଣୀ ବାର୍ଷିକୀ ଭୀମା ବିଭାବରୀ,

ଶେଷ ହେଇଗଲା ମୁହୂର୍ତ୍ତକ ପରି।।”<sup>(12)</sup>

ରାମାୟଣର ପଦାବଳୀକୁ କବି ଏଠାରେ ଗ୍ରହଣ କରିଥିବା ଦୃଷ୍ଟ ହୁଏ। ଏହିପରି ଲବକୁଶଳଙ୍କ ଜନ୍ମପ୍ରସଙ୍ଗରେ ବାଲ୍ମୀକିଙ୍କର ପଦାଙ୍କ ଅନୁସରଣ କରିଥିବା କଥା ଦେଖାଯାଏ। ସଂସ୍କୃତରାମାୟଣରେ ଅଛି-

“କୁଶମୁଷ୍ଟିପ୍ରପାଦାୟ ଲବଂ ଚୈବ ତୁ ସ ଦ୍ୱିଜଃ।

ବାଲ୍ମୀକିଃ ପ୍ରଦଦୌ ତାଭ୍ୟାଂ ରକ୍ଷାଂ ଭୂତବିନାଶିନୀମ୍।।

ଯଷ୍ଟୟୋଃ ପୂର୍ବଜୋ ଜାତଃ ସ କୁଶୈର୍ମନ୍ତସକୃତୈଃ।

ନିର୍ମାର୍ଜନୀୟସ୍ତୁ ତଦା କୁଶ ଇତ୍ୟସ୍ୟ ନାମ ତତ୍।।

ଯଶ୍ୱାବରୋ ଭବେଭାଭ୍ୟାଂ ଲବେନ ସୁସମାହିତଃ।

ନିର୍ମାର୍ଜନୀୟୋ ବୃକ୍ଷାଭିଃ କବ ଇତ୍ୟସ୍ୟ ନାମତଃ।।”<sup>(13)</sup> ଇତି

ଅନୁରୂପଭାବେ ଗଙ୍ଗାଧର ଲେଖିଛନ୍ତି-

“କୁଶ ଗୁଚ୍ଛ ମୁନିବର ହଷ୍ଟେ ଘେନି।

ମନ୍ତ୍ରି ଅଗ୍ର ଅଧ କଲେ ଖଣ୍ଡ ବେନି।

\*\*\*

ଅଗ୍ରଜେ ପ୍ରୟୋଗ ଅଗ୍ରଭାଗ କର।

ଅଧୋଭାଗେ ତନୁ ମାଜ ଅନୁଜର।।

କଲେ ଅନୁକମ୍ପା ମୁନି ଆଜ୍ଞା ମତେ।

ଭୂତବିନାଶିନୀ ରକ୍ଷା ସେହିମତେ।।”<sup>(14)</sup>

ଏକାଦଶସର୍ଗରେ ଲବକୁଶକୁ ଉପଦେଶକଳରେ ବାଲ୍ମୀକି ଯେଉଁ ବ୍ୟବହାରଜ୍ଞାନକୁ ବଢ଼ାଣିଛନ୍ତି ତାହାକୁ ଅନୁରୂପଭାବେ ତପସ୍ବିନୀରେ ଅଙ୍ଗୀଭୂତ କରିଛନ୍ତି କବି। ମୂଳରାମାୟଣରେ ଯଥା-

“ଯଦି ଶକାପୟୋଦ୍ରାମଃ ଶ୍ରୀବଶାୟ ମହୀପତିଃ।  
ରକ୍ଷାଣାମୁପଞ୍ଚିକ୍ଷାନ୍ତଃ ଯଥାୟୋଗଂ ପ୍ରବର୍ତ୍ତତାମ୍।।  
(କୃଷ୍ଣଂ ରାମାୟଣଂ କାବ୍ୟଂ ଗାୟତ୍ରୀ ପରୟା ମୁଦା।)  
ଯଦି ପୃଚ୍ଛେତ୍ ସ କାକୁତ୍ସଃ ଯୁବାଂ କସ୍ୟେତି ବାରକୌ।  
ବାଲ୍ମୀକେରଥ ଶିଷ୍ୟେଽି ହୈ ବ୍ରତମେବଂ ନରାଧିପମ୍।।<sup>(15)</sup>  
ବୀୟମାନଂ ସୁବର୍ଣ୍ଣତୁ ନା ଗୃହ୍ଣାତାଂ କୁଶୀଲବୌ।।  
ଉଚ୍ଚତୁଷ୍ଟ ମହାତ୍ମାନୌ କିମନେନେତି ବିସ୍ମିତୌ।।  
ବନ୍ଦ୍ୟେନ ଫଳମୂଲେନ ନିରତୌ ବନବାସିନୌ।  
ସୁବର୍ଣ୍ଣେନ ହିରଣ୍ୟେନ କିଂ କରିଷ୍ୟାବହେ ବନେ।।”<sup>(16)</sup>  
ଗଙ୍ଗାଧର ସେହି ଉପଦେଶକୁ ଅବିକଳ ଗ୍ରହଣ କରିଛନ୍ତି। ତପସ୍ବିନୀରେ ବର୍ଣ୍ଣିତ-  
“କେହି ପଚାରିଲେ ତହିଁ ତୁମ୍ଭ ପରିଚୟ  
ବୋଲିବ ବାଲ୍ମୀକି ଶିଷ୍ୟ ଆମ୍ଭେ ଭ୍ରାତୃହୃଦ୍।।  
ରାଜା ରାମଚନ୍ଦ୍ର ଯେବେ କରିବେ ଆହ୍ୱାନ।  
କରିବ ଛାମୁରେ ତାଙ୍କ ରାମାୟଣଗାନ।।  
ପଚାରିଲେ ପରିଚୟ ଘେନି କୌତୁହଳ।  
ବୋଲିବ ବାଲ୍ମୀକିଶିଷ୍ୟ ସୋଦରଯୁଗଳ।।  
ଧନ ଦେଲେ ଲୋଭ ତେଜି ବୋଲିବ ବିନୟେ।  
କି କରିବୁ ଧନ ନେଇ ତାପସ ନିଳୟେ।।”<sup>(17)</sup>

**2. କାଳିଦାସଙ୍କ ପ୍ରଭାବ ଯଥା-**

କାଳିଦାସଙ୍କର ଗଭୀର ପ୍ରଭାବ ଗଙ୍ଗାଧରଙ୍କ ସାହିତ୍ୟଶୃଙ୍ଖଳାରେ ପଡ଼ିଥିବା କଥା ଇନ୍ଦୁମତୀ ତଥା ପ୍ରଣୟବଲ୍ଲରୀରୁ ଜଣାପଡ଼େ। କାଳିଦାସ ଥିଲେ ତାଙ୍କର ପ୍ରିୟ କବି। ତପସ୍ବିନୀ କାବ୍ୟ ଉପରେ କାଳିଦାସଙ୍କ ପ୍ରଭାବ ନ ପଡ଼ିବ ବା କେମିତି? ତପସ୍ବିନୀର ଛତ୍ରେ ଛତ୍ରେ ରଘୁବଂଶର ପ୍ରଭାବ ଦେଖିବାକୁ ମିଳେ। ପ୍ରଥମସର୍ଗର ସାତାବିଳାପ ରଘୁବଂଶର ନିମ୍ନ ପଦ୍ୟାନୁରୂପ। ରଘୁବଂଶରେ କାଳିଦାସ ଲେଖିଛନ୍ତି-  
ଅଥବା ମମ ଭାଗ୍ୟବିପ୍ଳବାଦଶନିଃ କଳ୍ପିତ ଏଷ ବେଧଧା।।  
ଯଦନେନ ତରୁର୍ନିପାତିତଃ କ୍ଷପିତା ତଦ୍ ବିଚପାଶ୍ଚିତା ଲତା ।।<sup>(18)</sup>  
ତପସ୍ବିନୀରେ ଗଙ୍ଗାଧର ଲେଖିଛନ୍ତି-  
ଗିରି ଅଙ୍ଗେ ହୁଏ ସିନା ବଜ୍ରର ପ୍ରହାର,  
ହା ହା ତହିଁ ସଙ୍ଗେ ଗିରିବାସୀର ସଂହାର।।<sup>(19)</sup>  
ରଘୁବଂଶର ଚତୁର୍ଦ୍ଦଶସର୍ଗରେ କାଳିଦାସ ସାତାଙ୍କର ଚିନ୍ତା ବ୍ୟକ୍ତ କରି ଲେଖିଛନ୍ତି-  
ସ୍ୟାଦ୍ରୁକ୍ଷଣୀୟଂ ଯଦି ମେ ନ ତେଜଃ ଉଦୀୟମନ୍ତର୍ଗତମନ୍ତରାୟଃ। <sup>(20)</sup>  
ତପସ୍ବିନୀରେ ପ୍ରଥମସର୍ଗରେ ସୀତା କାନ୍ଦି କାନ୍ଦି କହୁଛନ୍ତି-  
ଗର୍ଭେ ମୋର ଥୋଇ ଅଛ ଯେ ରତ୍ନ ନିଧାନ।  
ନ କହିଲ ତା ରକ୍ଷଣେ କି ପ୍ରତିବିଧାନ।।<sup>(21)</sup>  
ରଘୁବଂଶରେ ମହାକବି ଲେଖିଛନ୍ତି-  
ଉପକ୍ଷିତାଂ ପୂର୍ବମପାସ୍ୟ ଲକ୍ଷ୍ମୀଂ ବନଂ ମୟା ସାର୍ବମସି ପ୍ରପନ୍ନଃ।  
ତଦାନ୍ତଦଂ ପ୍ରାପ୍ୟ ତୟାତିରୋଷାତ୍ ସୋଦାଶ୍ଚି ନ ଉଦ୍ ଭବନେ ବସନ୍ତା।।<sup>(22)</sup>  
ଏହି ପ୍ରସଙ୍ଗଟିକୁ କବି ଉପସ୍ଥାପନ କରି ଲେଖିଲେ-  
ଅସୁୟାରେ ରାଜଲକ୍ଷ୍ମୀ ଲୋଡ଼ୁଥିଲା ଦାଭା।  
ବହୁ ଦିନ ସମ୍ଭାଳି ତା ନ ପାରିଲା ଆଭା।।<sup>(23)</sup>  
ମେଘଦୂତରେ ଯେଉଁ ପ୍ରିୟତମା ଅଙ୍ଗରାଗସିକ୍ତ ପବନ ବର୍ଣ୍ଣିତ -  
ଭିକ୍ଷା ସଦ୍ୟଃ କିଶକୟପୁଟାନ୍ ଦେବଦାରୁତୁମାଣାମ୍।  
ପୂର୍ବଂ ସ୍ମୃଷ୍ଠଂ ଯଦି କିଳ ଭବେଦଙ୍ଗମେଭିଷ୍ଟବେତି।।<sup>(24)</sup> ଏହି ଶ୍ଳୋକଦ୍ୱାରା ଅନୁପ୍ରାଣିତ କବି ଗଙ୍ଗାଧର ତୃତୀୟସର୍ଗରେ ଲେଖିଛନ୍ତି-  
ରେ ସନ୍ତପ୍ତ ଚର୍ମ ନାଶିବ ତୋ ଘର୍ମ ସମୀର ଆସୁଛି ବହି।  
ସନ୍ତାପନାଶିନୀ ସରୋଜବାସିନୀ ଶ୍ରୀଅଙ୍ଗ ସୌରଭ ବହି।। <sup>(25)</sup>  
ରଘୁବଂଶରେ ବାଲ୍ମୀକି ସୀତାଙ୍କୁ ଯେଉଁ ବତାଇ କହିଛନ୍ତି -

ପୟୋଘଟୈରାଶ୍ରମବାଳକୃଷ୍ଣାନ୍ ସଂବର୍ଧୟତୀ ସ୍ୱବଳାନୁରୂପୈଃ।  
ଅସଂଶୟଂ ପ୍ରାକ୍ ତନୟୋପପତ୍ତୋଃ ସ୍ତନନ୍ଦୟପ୍ରୀତିବାସ୍ତ୍ୟସି ଭ୍ରମ୍।।<sup>(26)</sup> ଇତି  
ଠିକ୍ ସେହି ପରି ତପସ୍ବିନୀ ଚତୁର୍ଥସର୍ଗରେ -  
ନହିନି ତୁ ଏ ଆଶ୍ରମ ପାଦପକୁ ସ୍ନେହପ୍ରେମ ପ୍ରୟୋଗେ ନନ୍ଦନୋପମ କର ଯତନ।  
ସେ ଭାବେ ତୋ ଅନୁଭବ ସ୍ୱଭାବେ ହେବ ସମ୍ଭବ ଭବେ କେମନ୍ତ ଦୁର୍ଲଭ  
ସୁରରତନ।।<sup>(27)</sup>  
ପୁଣି ରଘୁବଂଶରେ ବର୍ଣ୍ଣିତ-  
ପୁଷ୍ପଂ ଫଳଂ ଚାର୍ତ୍ତବମାହରତ୍ୟୋ ବୀଜଂ ଚ ବାଲେ ଯମକୃଷ୍ଣରୋହୀ।  
ବିନୋଦୟିଷ୍ୟତି ନବାଭିଷଙ୍ଗାମୁଦାରବାତୋ ମୁନିକନ୍ୟକାସ୍ତାମ୍।।<sup>(28)</sup>  
ପଞ୍ଚମସର୍ଗରେ-  
ଯେବେ ଯେଉଁ ଦ୍ରବ୍ୟେ ହେବ ତୋ ମନ  
ଅବିଳମ୍ବେ ଦେବେ କୁମାରୀଗଣ, ନିଜେ ଭ୍ରମି ଉପବନେ।  
ଲକ୍ଷ୍ମୀମତେ ପୁଲ ଫଳ ତୋଳିବାରେ ଶକା ନ ରଖୁବୁ ମନେ।।<sup>(29)</sup>  
ଆଉ ମଧ୍ୟ ସପ୍ତମସର୍ଗରେ ସୀତା ସଖିଙ୍କୁ ଯେଉଁ ଜୀବନବୃତ୍ତ ଶୁଣାଇଛନ୍ତି ତାହା  
ରଘୁବଂଶର ଏକ ପଦ୍ୟାନୁରୂପ। ରଘୁବଂଶରେ ଅଛି-ମର୍ତ୍ତ୍ୟେବ ଜନ୍ମାନ୍ତରପାତକାନାଂ  
ବିପାକବିଷ୍ଣୁର୍ଜ୍ଜ୍ୱରପ୍ରସହ୍ୟଃ।<sup>(30)</sup> ତପସ୍ବିନୀରେ କବି ଲେଖିଛନ୍ତି-  
ବୋଲିଲେ ସତୀ ସଖି ମୋ ଦୁର୍ବିପାକ  
ଘଟାଇଅଛି ଏକା ମୋ ଦୁଃଖଯାକ।।  
ମୋ କର୍ମ ପାଇଁ ଦୋଷୀ ନୁହନ୍ତି ବିଧି  
କାନ୍ତ ତ ସ୍ୱଭାବେ ମୋ କରୁଣାନିଧି ଗୋ।।<sup>(31)</sup>  
ତପସ୍ବିନୀ ଅଷ୍ଟମସର୍ଗର କଳ୍ପନା କାଳିଦାସଙ୍କ ବିନ କରାଯାଇନପାରେ। ତେଣୁ  
କାଳିଦାସଙ୍କ ପାଖରେ କବି ଗଙ୍ଗାଧର ସର୍ବଦା ରଣ।। ସେଠାରେ ଚିନ୍ତାର ଆଗମନ  
ହେବା ରଘୁବଂଶରେ ଷୋଡ଼ଶ ସର୍ଗରେ ବର୍ଣ୍ଣିତ।  
ନବମସର୍ଗରେ ଲବକୁଶ ଜନ୍ମ ପ୍ରସଙ୍ଗରେ କବି ମେଘଦୂତର ଏକ ପଦ୍ୟକୁ  
ଅନୁସରଣକରିଥିବା ମନେହୁଏ। ପୂର୍ବମେଘରେ କବି ଲେଖିଛନ୍ତି-ଆ କୈଳାସାଦ୍  
ବିସକିସକୟଲ୍ଲେଦପାଥେୟବନ୍ତଃ ସଂପସ୍ୟନ୍ତେ ନଭସି ଭବତୋ ରାଜହଂସଃ  
ସହାୟାଃ।।<sup>(32)</sup>  
ତପସ୍ବିନୀରେ କବି ଲେଖିଛନ୍ତି-  
କୈଳାସେ ଦେବାକୁ ସେ ଶୁଭସମ୍ପାଦ।  
ରାଜହଂସ ଗଲା କରି ହର୍ଷନାଦ।।  
ଜନମାଇବାକୁ ଗଉରୀ ପ୍ରତ୍ୟୟ  
ପତ୍ର ଧରିଥାଏ ବିସ କିସକୟ।।<sup>(33)</sup>  
ଏକାଦଶ ସର୍ଗରେ ସୀତାଙ୍କର ରାମଙ୍କ ପ୍ରତି ଯେଉଁ ପତ୍ରର ପରିକଳ୍ପନା ଗଙ୍ଗାଧର  
କରିଛନ୍ତି ତାହା ରଘୁବଂଶର ପ୍ରଭାବ। ରଘୁବଂଶରେ ଅଛି-  
ସାହଂ ତପଃ ସୂର୍ଯ୍ୟନିବିଷ୍ଣୁଦୃଷ୍ଟିଃ  
ଉର୍ଧ୍ୱଂ ପ୍ରସୂତେଶ୍ୱରୈତଂ ଯତିଷ୍ୟା  
ଭୂୟୋ ଯଥା ମେ ଜନନୀତରେପି, ଉ  
ମେବ ଭର୍ତ୍ତା ନ ଚ ବିପ୍ରଯୋଗଃ।।<sup>(34)</sup>  
ଗଙ୍ଗାଧର ଲେଖିଛନ୍ତି-  
କାହିଁ କେଉଁ ରୂପେ କଲା କି ଘୋର ତପସ୍ୟା  
ତପସ୍ୟାକୁ ତାର ମୋର ବଳିଛି ଲାଳସା।।  
କିଏ କହିଦେବ ସେହି ତପର ନିୟମ  
ନିଶ୍ଚୟ କରିବି ତହିଁ ତପ ଗୁରୁତମ।।  
\*\*\*\*  
ତାପସକୁ ତୁମ୍ଭ କିଛି ନ ଥାଏ ଅଦେୟ  
ମୁହିଁ ଅଭାଗିନୀ ମୋତେ ନ କରିବ ହେୟ।  
ଯେ ହୋଇଛି ଆଜି ତୁମ୍ଭ ଅଙ୍କର ଭାଜନ  
ଭକ୍ତିଭରେ ଦେଖୁଥିବେ ଜଗତର ଜନ।  
ପୂର୍ବେ ସେହୁ କରିଥିଲା କେଉଁ ଘୋର ତପ  
କେଉଁଠାରେ କେତେ କାଳ କେଉଁ ମନ୍ତ୍ର ଜପ।।<sup>(35)</sup>

3. ଭବଭୂତିକର ପ୍ରଭାବ- ଭବଭୂତିକ ଉତ୍ତରରାମଚରିତପରି ତପସ୍ବିନୀ ଉତ୍ତରସୀତାଚରିତ ଅଟେ। ଭବଭୂତିକ ଉତ୍ତରରାମଚରିତର ଆଦର୍ଶରେ ଗଙ୍ଗାଧର ତପସ୍ବିନୀ ରଚନା କରିଥିବା ମନେହୁଏ। ଉତ୍ତରରାମଚରିତରେ ରାମ ଅଷ୍ଟାବକ୍ତ୍ର ସମ୍ବନ୍ଧୀୟ ସ୍ବସ୍ତ୍ର ପ୍ରଭାବ ତପସ୍ବିନୀରେ ଦେଖାଯାଏ। ଉତ୍ତରରାମଚରିତରେ ଲେଖାଅଛି-

ସ୍ବଂ ବାଳ ଏବାସି ନବଂ ଚ ରାଜ୍ୟମ୍।  
ଯୁକ୍ତଃ ପ୍ରଜାନାମନୁରଞ୍ଜନେ ସ୍ୟାତ୍  
ତସ୍ମାତ୍ ଯଶୋ ଯତ୍ ପରମଂ ଧନଂ ବଃ।।ଇତି<sup>(36)</sup> ଅପି ଚ-  
ସ୍ବେହଂ ଦୟାଂ ଚ ସୌଖ୍ୟଂ ଚ ଯଦି ବା ଜାନକୀମପି।

ଆରାଧନା ଲୋକସ୍ୟ ମୁଞ୍ଚତୋ ନାସ୍ତି ମେ ବ୍ୟଥା।।ଇତି<sup>(37)</sup>  
ଚତୁର୍ଥସର୍ଗରେ ସୀତାଙ୍କର ତମସା ସହ ଯେଉଁ ଆଳାପ ତାହା ଉତ୍ତରରାମଚରିତର କଳ୍ପନା। ସେଥିରେ ତମସା ତଥା ମୁରଲୀନଦୀର କଳ୍ପନା ଭବଭୂତି କରିଛନ୍ତି। ତପସ୍ବିନୀର ଷଷ୍ଠ ତଥା ସପ୍ତମ ସର୍ଗର ବିଷୟବସ୍ତୁ ଉତ୍ତରରାମଚରିତର ପ୍ରଥମ ଅଙ୍କର ଅବଧାରଣାକୁ ଅନୁକରଣ କଲାପରି ମନେହୁଏ। ସେଠାରେ ଚିତ୍ରପତ୍ର ପ୍ରଦର୍ଶନଦ୍ୱାରା ଅତୀତର ସ୍ମରଣ ହେଲାପରି ଏଠାରେ ଚକ୍ରବାକ ସ୍ବର ଶ୍ରବଣଦ୍ୱାରା ଅତୀତକୁ ସୀତା ସ୍ମରଣ କରିଛନ୍ତି।।

4. ଭଗବଦ୍ୱାତାର ପ୍ରଭାବ- ମୂଳରାମାୟଣରେ ବାଲ୍ମୀକି ଶିଷ୍ୟମାନଙ୍କଠାରୁ ସମ୍ଭାବ ପାଇ ଚକ୍ଷୁ ନିମାଳନ ପୂର୍ବକ ଧ୍ୟାନସ୍ଥ ହୋଇ ସବୁ କଥା ଜାଣିପାରିଲେ ବୋଲି ଲେଖାଅଛି। ତପସା ଲକ୍ଷ ଚକ୍ଷୁସ୍ମାତ୍ । ତତ୍ତ୍ୱଂ ଗଙ୍ଗାଧର ଲେଖିଛନ୍ତି-

ଶୁଣି ମୁନିବର ମଉନେ ନିମାଳିତ ଇକ୍ଷଣେ, କାୟ ଶିର ଗ୍ରୀବା ସଳଖୁ ବସି ରହିଲେ କ୍ଷଣେ।।<sup>(38)</sup>

ଏଠାରେ ଭଗବଦ୍ୱାତାର ନିମ୍ନ ଶ୍ଳୋକ ପରିଶୀଳନୀୟ। କବି ଗୀତାର ଷଷ୍ଠ ଅଧ୍ୟାୟର ଏହି ଭାବକୁ ଗ୍ରହଣ କରିଥିବା ମନେହୁଏ। ଯଥା-

ସମଂ କାୟଶିରୋଗ୍ରୀବଂ ଧାରୟନ୍ନଚଳଂ ସ୍ଥିରଃ।  
ସଂପ୍ରେକ୍ଷ୍ୟ ନାସିକାଗ୍ରଂ ସ୍ୱଂ ଦିଶଶ୍ଚାନବଲୋକୟତ୍।।<sup>(39)</sup>

ତପସ୍ବିନୀ ପଞ୍ଚମସର୍ଗରେ ଯେଉଁ ଦୈବୀ ଶ୍ରଦ୍ଧା ମାନବୀ ଶ୍ରଦ୍ଧା ତଥା ଆସୁରୀ ଶ୍ରଦ୍ଧାର ବର୍ଣ୍ଣନା କରିଛନ୍ତି ତହିଁରେ ଗୀତା ସପ୍ତମଶ୍ଳୋକ ଅଧ୍ୟାୟର ପ୍ରଭାବ ଦେଖାଯାଏ।

ତ୍ରିବିଧା ଭବତି ଶ୍ରଦ୍ଧା ଦେହିନୀଂ ସା ସ୍ୱଭାବତଃ।  
ସାହିକା ରାଜସୀ ଚୈବ ତାମସୀ ଚେତି ତାଂ ଶୃଣୁ।।<sup>(40)</sup>

ତପସ୍ବିନୀରେ କୁହାଯାଇଛି-  
ପୁଲେ ପୁଲେ ଯଥା ବିଭିନ୍ନ ବାସ  
ଜୀବନେ ଜୀବନେ ଶ୍ରଦ୍ଧା ନିବାସ  
ଶରଧା ସ୍ୱଭାବ ବଶ୍ଚ, ଦଇବୀ ମାନବୀ ଆସୁରୀ ଭେଦରେ ହୋଇଥାଏ ଫଳପ୍ରସୁ।।<sup>(41)</sup>  
କବି ଗୀତାର ସପ୍ତମଶ୍ଳୋକ ଅଧ୍ୟାୟର ଅନ୍ୟତମ ଶ୍ଳୋକରୁ ଜ୍ଞାନ ଆହରଣ କରିଥିବା ମଧ୍ୟ ଜଣାଯାଏ। ଶ୍ଳୋକ ଯଥା-

ଦୟାହଂକାରସଂଯୁକ୍ତଃ କାମରାଗବଳାହିତଃ।  
କର୍ଷୟନ୍ତଃ ଶରୀରଞ୍ଚଂ ଭୂତଗ୍ରାମମଚେତସଃ।।<sup>(42)</sup>

କବି ଲେଖିଛନ୍ତି-  
ଦୟେ ଅହଂକାରେ କାମ ପୋଷଣେ  
ରାଗେ ଦେହବଳେ ଆତ୍ମା କର୍ଷଣେ  
ତପ କରିଥାନ୍ତି ଅସୁର ଭାବେ  
ସମ୍ଭବ ନୁହେଁ ତା ତୋର ସ୍ୱଭାବେ।।<sup>(43)</sup>

ପୁନଶ୍ଚ-ଦେବଦ୍ୱିଜଗୁରୁପ୍ରାଞ୍ଜୟଜନଂ ଶୌଚମାର୍ଜବମ୍।  
ବ୍ରହ୍ମଚର୍ଯ୍ୟମହିଂସା ଚ ଶାରୀରଂ ତପ ଉତ୍ତତେ।।<sup>(44)</sup>

ଗଙ୍ଗାଧର ଲେଖିଛନ୍ତି-  
ଦେବ ଦ୍ୱିଜ ଗୁରୁ ବୁଧେ, ଶଭଚ ଆର୍ଜବ ଶ୍ରଦ୍ଧା ସମନ୍ୱୟେ ପୂଜିଥାଉ ତିଭଶୁବେ।।<sup>(45)</sup>

5. ସ୍ମୃତିଶାସ୍ତ୍ରପ୍ରଭାବ-  
ୟମ୍ନାଦେଷାଂ ସୁରେନ୍ଦ୍ରାଣାଂ ମାତ୍ରାଭିର୍ନିର୍ମିତୋ ନୃପଃ।।  
+++  
ବାଲୋଽପି ନାବମତ୍ରବ୍ୟୋ ମନୁଷ୍ୟ ଇତି ଭୂମିପଃ।  
ମହତୀ ଦେବତା ହ୍ୟେଷା ନରରୂପେଣ ତିଷ୍ଠତି।।<sup>(46)</sup>

ତପସ୍ବିନୀର ତୃତୀୟସର୍ଗରେ ରାମଙ୍କ ଅନୁଚିନ୍ତା ପ୍ରସଙ୍ଗରେ ଏହାର ପ୍ରଭାବ ଦେଖିବାକୁ ମିଳେ ଯଥା-

ସୁଖେ ନଲରାଶ୍ୟ ନ ଥିବ ଅବଶ୍ୟ ଦେବତା ହୃଦୟେ ସୁଖା।  
ସେ ହେତୁ ମହତୀ ଦେବତା ନୃପତି ସେବକ କାରତି ସୁଧା।।<sup>(47)</sup>

ଏହିପରି ସଂସ୍କୃତସାହିତ୍ୟର ପ୍ରଭାବ ତପସ୍ବିନୀରେ ପ୍ରତିପଦ ସୁଲଭ। ଗଙ୍ଗାଧର ସଂସ୍କୃତପ୍ରେମୀ ଥିବା କାରଣରୁ କେବଳ ତପସ୍ବିନୀ କାହିଁକି ତାଙ୍କ କୃତୀସମଗ୍ରରେ ସଂସ୍କୃତର ପ୍ରଭାବ ସୁପରିଲକ୍ଷିତ ହୁଏ। ଇତି ବଶିଂବଦ

- ଟୀକା-
1. ତପସ୍ବିନୀ-7/1
  2. ତପସ୍ବିନୀ-1/70,89
  3. ଧ୍ୱନ୍ୟାଲୋକଃ-4/4
  4. ବାଲ୍ମୀକିରାମାୟଣେ ଉତ୍ତରକାଣ୍ଡେ-49/4
  5. ତପସ୍ବିନୀ-2/19,20
  6. ରଘୁବଂଶମ୍-14/69
  7. ବାଲ୍ମୀକିରାମାୟଣେ ଉତ୍ତରକାଣ୍ଡେ-49/7
  8. ତପସ୍ବିନୀ-2/60,61
  9. ରଘୁବଂଶମ୍-14/74
  10. ତପସ୍ବିନୀ-7/38,39,40
  11. ବାଲ୍ମୀକିରାମାୟଣେ ଉତ୍ତରକାଣ୍ଡେ-66/13
  12. ତପସ୍ବିନୀ-9/83
  13. ବାଲ୍ମୀକିରାମାୟଣେ ଉତ୍ତରକାଣ୍ଡେ-66/6,7,8
  14. ତପସ୍ବିନୀ-9/51,53,54
  15. ବାଲ୍ମୀକିରାମାୟଣେ ଉତ୍ତରକାଣ୍ଡେ-93/9,12
  16. ବାଲ୍ମୀକିରାମାୟଣେ ଉତ୍ତରକାଣ୍ଡେ-94/19,20
  17. ତପସ୍ବିନୀ-11/68-71
  18. ରଘୁବଂଶମ୍-8/47
  19. ତପସ୍ବିନୀ-1/84
  20. ରଘୁବଂଶମ୍-14/65
  21. ତପସ୍ବିନୀ-1/80
  22. ରଘୁବଂଶମ୍-14/63
  23. ତପସ୍ବିନୀ-1/102
  24. ଉତ୍ତରମେଘଃ/50
  25. ତପସ୍ବିନୀ-2/28
  26. ରଘୁବଂଶମ୍-14/78
  27. ତପସ୍ବିନୀ-4/24
  28. ରଘୁବଂଶମ୍-14/77
  29. ତପସ୍ବିନୀ-5/30
  30. ରଘୁବଂଶମ୍-14/62
  31. ତପସ୍ବିନୀ-7/1
  32. ପୂର୍ବମେଘଃ/11
  33. ତପସ୍ବିନୀ-9/97,98
  34. ରଘୁବଂଶମ୍-14/66
  35. ତପସ୍ବିନୀ-11/75,76,89,90,91
  36. ଉତ୍ତରରାମଚରିତମ୍-1/11
  37. ଉତ୍ତରରାମଚରିତମ୍-1/12
  38. ତପସ୍ବିନୀ-2/41
  39. ଶ୍ରୀମଦଭଗବଦ୍ୱିତୀ-6/13
  40. ଶ୍ରୀମଦଭଗବଦ୍ୱିତୀ-17/2
  41. ତପସ୍ବିନୀ-5/25
  42. ଶ୍ରୀମଦଭଗବଦ୍ୱିତୀ-17/5
  43. ତପସ୍ବିନୀ-5/26
  44. ଶ୍ରୀମଦଭଗବଦ୍ୱିତୀ-17/14
  45. ତପସ୍ବିନୀ-5/26
  46. ମନୁସ୍ମୃତି-7/5,8
  47. ତପସ୍ବିନୀ-3/10